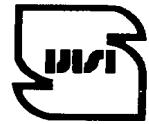




جمهوری اسلامی ایران  
Islamic Republic of Iran



استاندارد ملی ایران

INSO  
16499-2  
1st. Edition  
Aug.2013

سازمان ملی استاندارد ایران

Iranian National Standardization Organization

۱۶۴۹۹-۲

چاپ اول

مرداد ۱۳۹۲

کارت‌های شناسایی - کارت‌های حافظه نوری -  
روش ضبط تمام‌نگاشتاری -  
قسمت ۲ - ابعاد و محل ناحیه نوری قابل  
دسترس

Identification cards- Optical memory cards-  
Holographic recording method-  
Part 2: Dimensions and location of  
accessible optical area

ICS:35.240.15

## به نام خدا

### آشنایی با سازمان ملی استاندارد ایران

مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران به موجب بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات مؤسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱ تنها مرجع رسمی کشور است که وظیفه تعیین، تدوین و نشر استانداردهای ملی (رسمی) ایران را به عهده دارد.

نام موسسه استاندارد و تحقیقات صنعتی ایران به موجب یکصد و پنجاه و دومین جلسه شورای عالی اداری مورخ ۹۰/۶/۲۹ به سازمان ملی استاندارد ایران تغییر و طی نامه شماره ۲۰۶/۳۵۸۳۸ مورخ ۹۰/۷/۲۴ جهت اجرا ابلاغ شده است.

تدوین استاندارد در حوزه های مختلف در کمیسیون های فنی مرکب از کارشناسان سازمان، صاحب نظران مراکز و مؤسسات علمی، پژوهشی، تولیدی و اقتصادی آگاه و مرتبط انجام می شود و کوششی همگام با مصالح ملی و با توجه به شرایط تولیدی، فناوری و تجاری است که از مشارکت آگاهانه و منصفانه صاحبان حق و نفع، شامل تولیدکنندگان، مصرفکنندگان، صادرکنندگان و وارد کنندگان، مراکز علمی و تخصصی، نهادها، سازمان های دولتی و غیر دولتی حاصل می شود. پیش نویس استانداردهای ملی ایران برای نظرخواهی به مراجع ذی نفع و اعضای کمیسیون های فنی مربوط ارسال می شود و پس از دریافت نظرها و پیشنهادها در کمیته ملی مرتبط با آن رشتہ طرح و در صورت تصویب به عنوان استاندارد ملی (رسمی) ایران چاپ و منتشر می شود.

پیش نویس استانداردهایی که مؤسسات و سازمان های علاقه مند و ذی صلاح نیز با رعایت ضوابط تعیین شده تهیه می کنند در کمیته ملی طرح و بررسی و در صورت تصویب، به عنوان استاندارد ملی ایران چاپ و منتشر می شود. بدین ترتیب، استانداردهایی ملی تلقی می شوند که بر اساس مفاد نوشته شده در استاندارد ملی ایران شماره ۵ تدوین و در کمیته ملی استاندارد مربوط که سازمان ملی استاندارد ایران تشکیل می دهد به تصویب رسیده باشد.

سازمان ملی استاندارد ایران از اعضای اصلی سازمان بین المللی استاندارد (ISO)<sup>۱</sup>، کمیسیون بین المللی الکترونیک (IEC)<sup>۲</sup> و سازمان بین المللی اندازه شناسی قانونی (OIML)<sup>۳</sup> است و به عنوان تنها رابط<sup>۴</sup> کمیسیون کدکس غذایی (CAC)<sup>۵</sup> در کشور فعالیت می کند. در تدوین استانداردهای ملی ایران ضمن توجه به شرایط کلی و نیازمندی های خاص کشور، از آخرین پیشرفت های علمی، فنی و صنعتی جهان و استانداردهای بین المللی بهره گیری می شود.

سازمان ملی استاندارد ایران می تواند با رعایت موازین پیش بینی شده در قانون، برای حمایت از مصرف کنندگان، حفظ سلامت و ایمنی فردی و عمومی، حصول اطمینان از کیفیت محصولات و ملاحظات زیست محیطی و اقتصادی، اجرای بعضی از استانداردهای ملی ایران را برای محصولات تولیدی داخل کشور و/یا اقلام وارداتی، با تصویب شورای عالی استاندارد، اجباری نماید. سازمان می تواند به منظور حفظ بازارهای بین المللی برای محصولات کشور، اجرای استاندارد کالاهای صادراتی و درجه بندی آن را اجباری نماید. همچنین برای اطمینان بخشیدن به استفاده کنندگان از خدمات سازمان ها و مؤسسات فعال در زمینه مشاوره، آموزش، بازرسی، ممیزی و صدور گواهی سیستم های مدیریت کیفیت و مدیریت زیست محیطی، آزمایشگاه ها و مراکز کالیبراسیون (واسنجی) وسائل سنجش، سازمان ملی استاندارد ایران این گونه سازمان ها و مؤسسات را بر اساس ضوابط نظام تأیید صلاحیت ایران ارزیابی می کند و در صورت احراز شرایط لازم، گواهینامه تأیید صلاحیت به آن ها اعطای و بر عملکرد آن ها ناظرات می کند. ترویج دستگاه بین المللی یکاهای کالیبراسیون (واسنجی) وسائل سنجش، تعیین عیار فلزات گرانبها و انجام تحقیقات کاربردی برای ارتقای سطح استانداردهای ملی ایران از دیگر وظایف این سازمان است.

1- International Organization for Standardization

2 - International Electrotechnical Commission

3- International Organization of Legal Metrology (Organisation Internationale de Metrologie Legale)

4 - Contact point

5 - Codex Alimentarius Commission

## **کمیسیون فنی تدوین استاندارد**

### **«کارت‌های شناسایی - کارت‌های حافظه نوری - روش ضبط تمام‌نگاشتاری - قسمت ۲ - ابعاد و محل ناحیه نوری قبل دسترس»**

#### **سمت و / یا نمایندگی**

معاون فناوری ارتباطات مرکز تحقیقات صنایع انفورماتیک

**رئیس:**

صدیقان، علی

(لیسانس الکترونیک)

مدیر آزمایشگاه سازگاری الکترومغناطیسی مرکز تحقیقات  
صنایع انفورماتیک

**دبیر:**

قاسم پوری، میرماهان

( فوق لیسانس مخابرات - میدان )

#### **اعضاء: (اسامی به ترتیب حروف الفبا)**

معاون طرح و توسعه مرکز تحقیقات صنایع انفورماتیک

رضایی، رامین

(لیسانس الکترونیک)

کارشناس شرکت ارتباطات زیرساخت

زندباف، عباس

(لیسانس مخابرات)

کارشناس مرکز تحقیقات صنایع انفورماتیک

شعاع آذر، نگار

( فوق لیسانس الکترونیک )

عضو هیات علمی دانشگاه شهید بهشتی

قرشی، سید علی

( دکتری مخابرات - سیار )

عضو هیات علمی دانشگاه علم و صنعت

نادری، مجید

( دکتری الکترونیک )

## فهرست مندرجات

صفحه	عنوان
ب	آشنایی با سازمان ملی استاندارد
ج	کمیسیون فنی تدوین استاندارد
۵	پیش گفتار
۱	۱ هدف و دامنه کاربرد
۱	۲ مراجع الزامی
۱	۳ اصطلاحات و تعاریف
۷	۴ ابعاد و محل تصویر

## پیش گفتار

استاندارد "کارت‌های شناسایی- کارت‌های حافظه نوری- روش ضبط تمام نگاشتاری- قسمت ۲- ابعاد و محل ناحیه نوری قابل دسترس" که پیش‌نویس آن در کمیسیون‌های مربوط توسط مرکز تحقیقات صنایع انفورماتیک تهیه و تدوین شده و در دویست و شصت و پنجمین اجلاسیه کمیته ملی رایانه و فرآوری داده‌ها مورخ ۹۱/۱۱/۲۴ مورد تصویب قرار گرفته است، اینک به استناد بند یک ماده ۳ قانون اصلاح قوانین و مقررات سازمان ملی استاندارد ایران، مصوب بهمن ماه ۱۳۷۱، به عنوان استاندارد ملی ایران منتشر می‌شود.

برای حفظ همگامی و هماهنگی با تحولات و پیشرفت‌های ملی و جهانی در زمینه صنایع، علوم و خدمات، استانداردهای ملی ایران در موقع لزوم تجدید نظر خواهد شد و هر پیشنهادی که برای اصلاح و تکمیل این استانداردها ارائه شود، هنگام تجدید نظر در کمیسیون فنی مربوط مورد توجه قرار خواهد گرفت. بنابراین، باید همواره از آخرین تجدیدنظر استانداردهای ملی استفاده کرد.

منبع و مأخذی که برای تهیه این استاندارد مورد استفاده قرار گرفته به شرح زیر است:

ISO/IEC 11695-2: 2008, Identification cards — Optical memory cards — Holographic recording method —Part 2: Dimensions and location of accessible optical area

## کارت‌های شناسایی - کارت‌های حافظه نوری - روش ضبط تمام نگاشتاری - قسمت ۲ - ابعاد و محل ناحیه نوری قابل دسترس

### ۱ هدف و دامنه کاربرد

هدف از تدوین این استاندارد تعیین الزامات ابعاد و موقعیت منطقه نوری قابل دسترس کارت‌های حافظه نوری با استفاده از شیوه ضبط هلوگرافیک است.

### ۲ مراجع الزامی

مدارک الزامی زیر حاوی مقرراتی است که در متن این استاندارد ملی ایران به آن‌ها ارجاع داده شده است.  
بدین‌ترتیب آن مقررات جزئی از این استاندارد ملی ایران محسوب می‌شود.

در صورتی که به مدرکی با ذکر تاریخ انتشار ارجاع داده شده باشد، اصلاحیه‌ها و تجدیدنظرهای بعدی آن موردنظر این استاندارد ملی ایران نیست. در مورد مدرکی که بدون ذکر تاریخ انتشار به آن‌ها ارجاع داده شده است، همواره آخرین تجدیدنظر و اصلاحیه‌های بعدی آن‌ها مورد نظر است.  
استفاده از مراجع زیر برای این استاندارد الزامی است:

**2-1** ISO/IEC 11695-1, Identification cards- Optical memory cards- Holographic recording method- Part 1: Physical characteristics

**2-2** ISO/IEC 11695-3, Identification cards- Optical memory cards- Holographic recording method- Part 3: optical properties and characteristics

### ۳ اصطلاحات و تعاریف

در این استاندارد اصطلاحات و تعاریف زیر بکار می‌روند :

۱-۳

#### تصویر سه بعدی مرجع

تصویر سه بعدی که در محل تعریف شده‌ای در ناحیه نوری در دسترس از کارت دارای حافظه تصویر سه بعدی قرار گرفته و حاوی اطلاعات مربوط به محل و محتوی سایر تصاویر سه بعدی روی کارت است.

۲-۳

#### شیار

خطی که به موازات لبه مرجع درازتر کارت کشیده شده و برای ضبط تصاویر سه بعدی چندگانه، جهت‌یابی را فراهم می‌کند.

### شیار مرجع

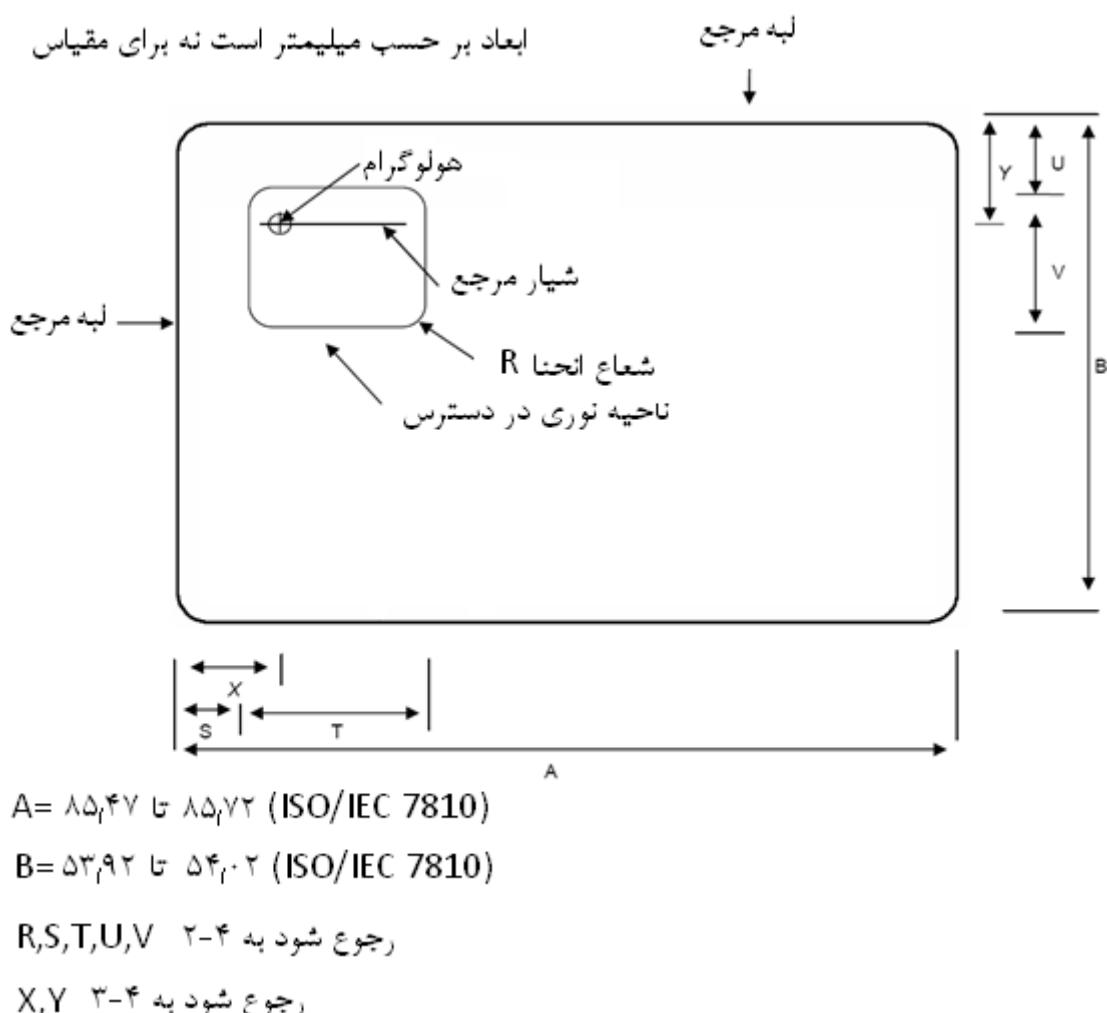
شیار حاوی تصویر سه بعدی مرجع

### ۴ ابعاد و محل

این استاندارد در مورد کارت‌هایی کاربرد دارد که دارای یک ناحیه نوری در دسترس مشخص هستند.

### ناحیه نوری در دسترس

ابعاد و محل ناحیه نوری مشخص شده قابل دسترس، باید آن‌طور باشد که در شکل شماره ۱ نشان داده شده است.

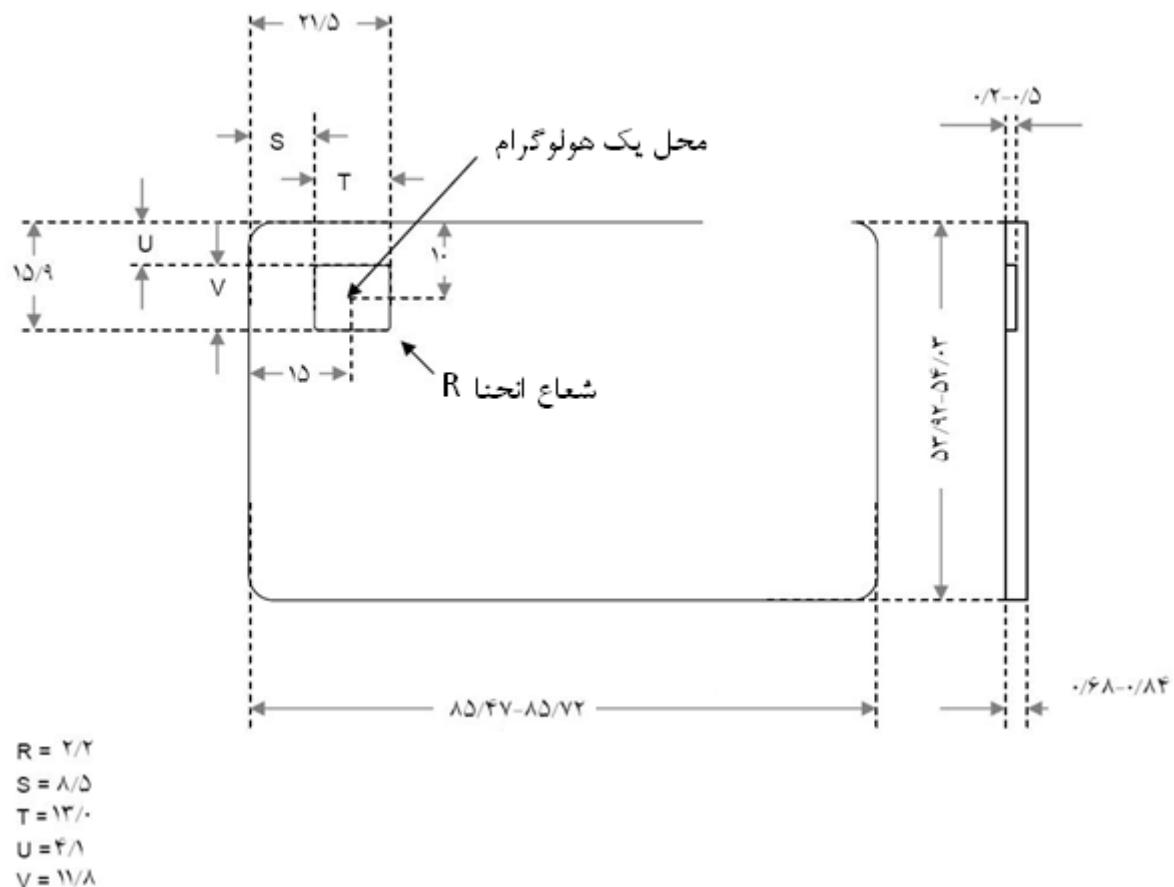


شکل ۱- ناحیه نوری در دسترس

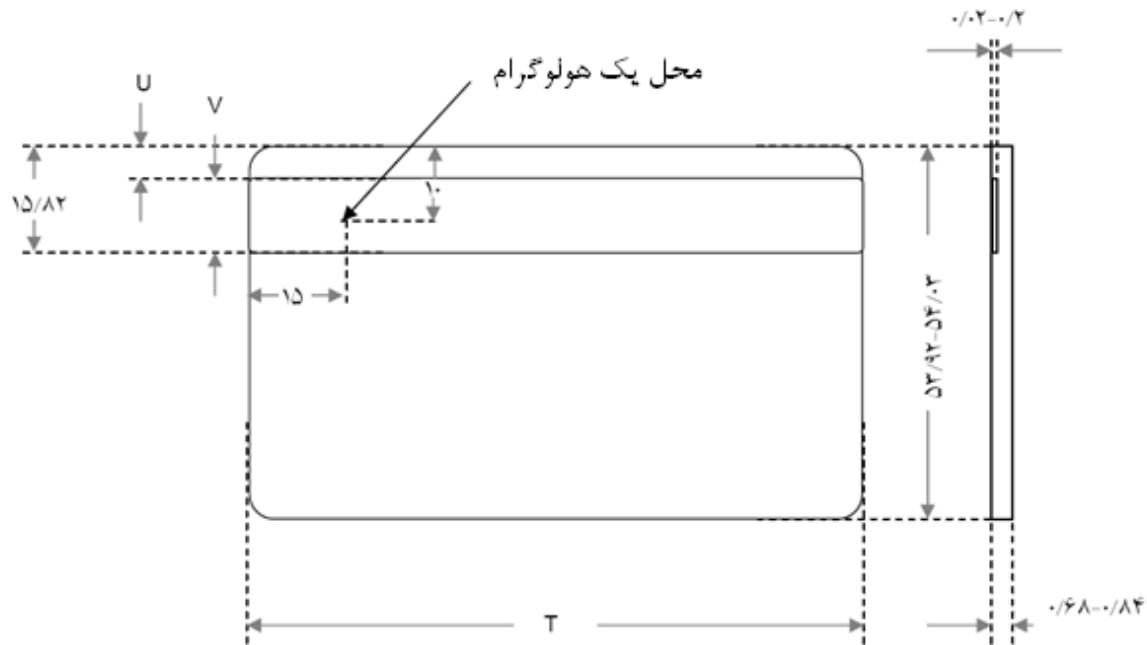
## ۲-۴ ابعاد R, S, T, U, V

در این استاندارد دو گونه ناحیه نوری در دسترس تعریف می‌شود: یک نوع اشاره به محل یک تراشه-گونه تماسی دارد و نوع دیگر محل یک نوار مغناطیسی-گونه را نشان می‌دهد. (شکل‌های شماره ۲ و ۳ را ببینید).

ابعاد بر حسب میلیمتر است نه برای مقیاس



شکل ۲- ناحیه نوری در دسترس تراشه-گونه



$R$  = غیر قابل اعمال

$S$  = غیر قابل اعمال

$T = 85/47 - 85/72$

$U = 15/54$

$V = 15/28$

شکل ۳- ناحیه نوری در دسترس نوار مغناطیسی- گونه

#### ۳-۴ ابعاد X,Y

یک تصویر سه بعدی مرتع در مختصات  $X, Y$  نسبت به لبه‌های مرتع قرار داده شده است (شکل شماره ۱ را ببینید).

بر اساس تعریفی که در بند ۲-۴ از ناحیه نوری در دسترس شده است، این استاندارد محل تصویر سه بعدی مرتع را در مختصات  $X=15$  میلی متر و  $Y=10$  میلی متر مشخص می‌کند.

#### ۴-۴ اریبی

میزان اریب بودن شیار مرتع نسبت به لبه مرتع افقی کارت، باید مساوی یا کمتر از  $0/2$  درجه باشد (شکل شماره ۱ را ببینید).

#### ۵-۴ اندازه تصویر سه بعدی

اندازه تصویر سه بعدی ثابت نیست، لیکن باید بر عهده هر گروه صنعتی مصرف کننده آن گذاشته شود تا آن را برای کاربردهایی که مستلزم مبالغات هستند، مشخص کند. اندازه یک تصویر سه بعدی، نوعاً در گستره بین  $2/0$  میلی متر مربع و  $4$  میلی متر مربع است.

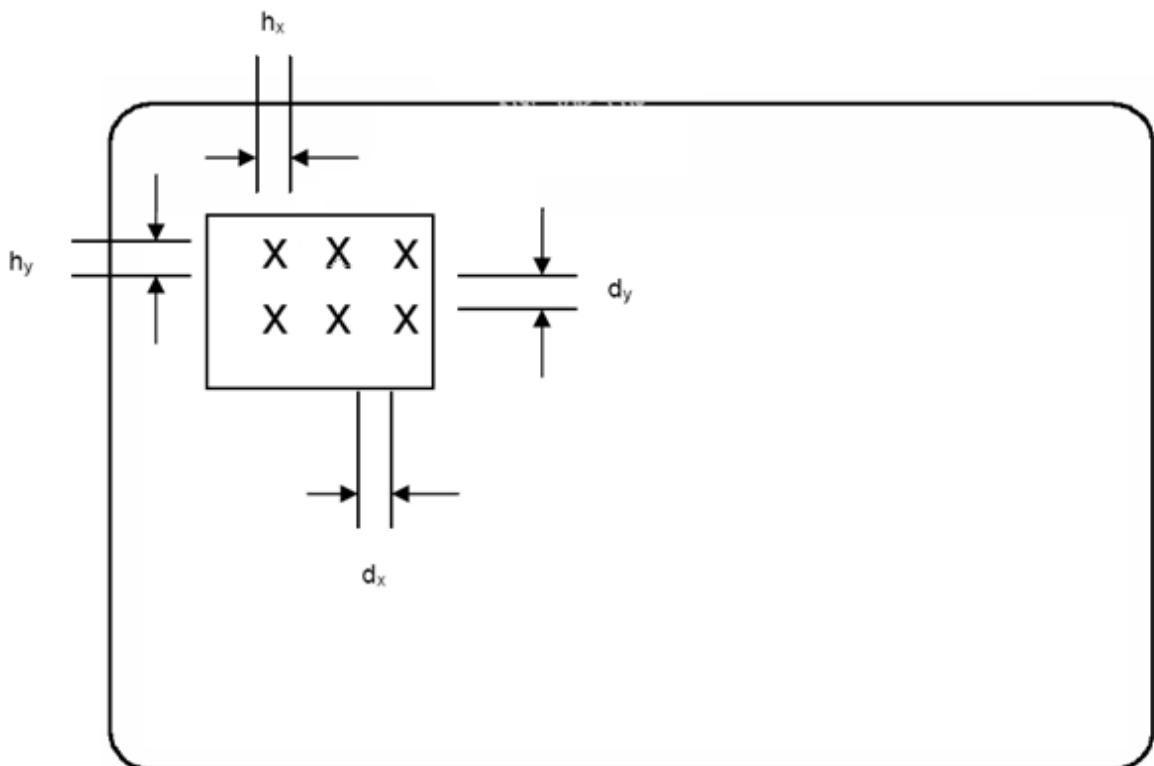
این استاندارد اندازه تصویر سه بعدی را  $4$  میلی متر مربع تعیین می‌کند و لذا ابعاد تصویر سه بعدی ( $h_x, h_y$ ) به صورت  $h_x=2$  میلی متر و  $h_y=2$  میلی متر تعیین شده است.

#### ۶-۴ ترتیب قرار گرفتن چند تصویر سه بعدی

ناحیه نوری می‌تواند شامل داده‌هایی در قالب یک یا چند تصویر سه بعدی باشد. محل تصویر سه بعدی مرجع در مختصات  $Y, X$  نسبت به لبه‌های مرجع کارت است (شکل شماره ۱ را ببینید).

چنانچه بیش از یک تصویر سه بعدی در ناحیه نوری کارت قرار گرفته باشد، این تصاویر بر روی شیار مرجع و یا بر روی شیارهای موازی با آن مرتب می‌شوند. (شکل های شماره ۱ و ۴ را ببینید). یک حداقل فاصله بین تصاویر سه بعدی باشد لحاظ شود تا در موقع بازخوانی یک تصویر سه بعدی، از همخوانی تصاویر سه بعدی مجاور اجتناب شود. این فاصله ( $d_x, d_y$ ) بستگی به اندازه تصاویر سه بعدی دارد (بند ۵-۴ را ببینید) و باید بزرگتر یا مساوی اندازه تصویر سه بعدی ( $h_x, h_y$ ) باشد.

این استاندارد فاصله بین تصاویر سه بعدی ( $d_x, d_y$ ) را  $d_x=2$  میلی متر و  $d_y=2$  میلی متر تعیین می‌کند.



$$d_x \geq h_x$$

$$d_y \geq h_y$$

شکل شماره ۴- ترتیب قرار گرفتن چند تصویر سه بعدی